Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Bienne Skater 90	A
CLUB 2	Ajoie	A

Lieu / Ort Location / Luogo	Sahligut - Bienne	Date / Datum Date / Data	20.08.2021
Start / Beginn Début / Inizio	19:45	End / Ende Fin / Fine	21:45
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	A34		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	73

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	203327	BREITLER Prashanth	
Official scorer Marqueur	204145	ROTEN Michaël	
Referee 1 Arbitre 1	10102	VOISARD Dominique	
Referee 2 Arbitre 2	208008	DEMIERRE Mickaël	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	1
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	
CLUB 1	CLUB 2
6	7

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Ajoie

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma:

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma:

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Bienne Skater 90

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
98	C	PONTI	Gaël				99000
70	A	CATTIN	Manoel				204213
1	G	LOTH	Benjamin	X	X	X	205196
33	G	BERCHIER	Romain				201123
12		RÜFLI	Fabian				99154
40		ZIMMERMANN	Derek				4000
67		VASILE	Daniel				201435
90		HEIMBERG	Marius				207466
99		HIRT	Yaël				208342
66		ZURBRIGGEN	Aloïs				202470
88		VUILLEUMIER	Maxime				209243
92		BICHSEL	Yanic				209490
17		SCHNEEBERGER	Christoph				2180

COACH: LOHR Dieter — Signature — 10010

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
03:21	12	70	1
36:39	17	12	2
39:48	12	40	3
39:53	70	40	4
40:52	70	98	5
55:13	70	12	6

TOTAL: 6

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
18:33	40	2	00:00	19:47	H
24:01	92	2	00:00	26:01	E
31:18	66	2	00:00	32:16	I
51:29	67	2	00:00	52:35	H
61:55	99	2	00:00	63:44	S2

TOTAL: 10 min

2 Ajoie

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
51	C	CHABOUDEZ	Benjamin				202671
90	A	WIDMER	Pierre				210278
39	G	CHARMILLOT	Donat	X	X	X	212492
	G						
18		MAHON	Yorick				213061
8		CATTIN	Robin				202713
13		POUILLY	Pierric				209376
37		POUILLY	Arthur				204007
10		KOLLER	Jonathan				202662
20		DEVESVRE	Thomas				203173
33		BAOUR	Lucas				219718
61		GIRARDIN	Yann				211302
23		RONDEZ	Anthony				212504
4		KNEUSS	Stéphane				212400

COACH: ALLAZ Sébastien — Signature — 207278

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
19:47	20	51	1
32:16	37	10	2
37:09	33	20	3
50:27	61	20	4
52:35	37	20	5
58:22	37	20	6
63:44	20	10	7

TOTAL: 7

TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
13:16	20	2	00:00	15:16	A
36:12	37	2	00:00	36:39	C1

TOTAL: 4 min